

Installation

S59-4008

Vernatherm™ Thermostatic Mixing Valve for Sinks/Faucets

Mélangeur thermostatique Vernatherm™ pour évier/robinets

Válvula mezcladora termostática Vernatherm™ para lavamanos/llaves

Table of Contents

Pre-Installation Information	2
Installation Instructions	2
Maintenance	3
Troubleshooting	3
Parts List	4

Table des matières

Information avant l'installation	5
Instructions d'installation	6
Entretien	7
Dépannage	7
Liste des pièces	8

Contenido

Información previa a la instalación	9
Instrucciones de instalación	10
Mantenimiento	11
Localización de fallas	11
Desglose de piezas	12

ASSE 1017 and cUPC Certified



Inlet Connections: 1/2" NPT / 1/2" copper

Outlet Connections: 1/2" NPT

Temperature Range: 95–115°F

Maximum Pressure: 125 PSIG

Inlet Temperature, Hot: 120°–180°F

Inlet Temperature, Cold: 33°–80°F

Minimum Temperature Differential

(from valve set point): 20°F

Raccords d'arrivée : 1/2" NPT / 1/2" Cuivre

Raccords de sortie : 1/2" NPT

Plage de température : 35 °C à 46 °C (95°F à 115 °F)

Pression maximum : 860 kPA (125 PSIG)

Température d'arrivée, eau chaude : 49 °C à 82 °C (120 °F à 180 °F)

Température d'arrivée, eau froide : 0,6 °C à 27 °C (33 °F à 80 °F)

Différence de température minimum (à partir de valeur de consigne de robinet) : -6,7 °C (20 °F)

Conexiones de entrada: 1/2" NPT / tubería de cobre de 1/2"

Conexiones de salida: 1/2" NPT

Rango de temperatura: 35 °C a 46 °C (95° F a 115° F)

Presión máxima: 860 kPA (125 PSIG)

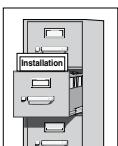
Temperatura de entrada de agua caliente: 49° C a 82° C (120° F a 180° F)

Temperatura de entrada de agua fría: 0,6° C a 27° C (33° F a 80° F)

Diferencial mínimo de temperatura (desde el punto de referencia de la válvula) : -6,7° C (20° F)



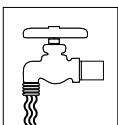
IMPORTANT!



Read this installation manual completely to ensure proper installation, then file it with the owner or maintenance department. Installation and final temperature adjustment along with compliance and conformity to local codes and ordinances is the responsibility of the installer.



Separate parts from packaging and make sure all parts are accounted for before discarding any packaging material. If any parts are missing, do not begin installation until you obtain the missing parts.



Flush the water supply lines before beginning installation. To comply with ASSE 1017, this valve must be installed with check valves on the hot and cold inlets.



Product warranties may be found under "Product Information" on our web site at www.bradleycorp.com.

Supplies recommended

- Shut-off on the outlet if tempered water is supplied to a remote location
- Shut-off on the inlets/supplies

Tools required

- Adjustable wrench (for cap removal) and to loosen locking nut
- Needle-nose pliers (for piston removal)
- Blade screwdriver (for temperature adjustment)

Installation

1. Install check valves into valve assembly as shown.

NOTE: Observe direction of arrow on check valve when assembling.

2. Slide tailpiece nuts over Hot and Cold supplies and valve outlet supply.

3. Thread or solder tailpieces to Hot and Cold supplies and to valve outlet.

NOTE: Do not solder tailpieces when attached to the valve assembly or the valve may be damaged.

4. Insert fiber washer between tailpiece and valve assembly for Hot and Cold supplies. Tighten tailpiece nuts onto valve body.

5. Pressurize the thermostatic mixing valve and check for pipe leaks.

NOTE: This valve is NOT factory preset. Upon installation, the temperature of this valve must be checked and adjusted to ensure delivery of a safe water temperature. Water in excess of 110°F (43°C) may cause scalding.

6. Check the temperature when approximately 1.0 GPM water flow is reached and adjust if necessary (the range of the valve is 95°F – 115°F (35°C – 46°C). To adjust the temperature, follow the procedure below:

- Loosen temperature locking nut with wrench.
- Using a blade screwdriver, turn the adjustment stem counterclockwise to increase the temperature or clockwise to decrease the temperature.
- Once desired temperature has been reached, tighten lock nut to prevent change in temperature.

7. Shut the hot water inlet off by closing either the hot water check valve or inlet valve. While the hot water supply is turned off, check to make sure the cold water flow is reduced. If the cold water is reduced properly, reopen the hot water supply.

8. Shut the cold water inlet off by closing either the cold water check valve or inlet valve. While the cold water supply is off, check to make sure that the hot water flow has shut down.

Maintenance and Troubleshooting

NOTE: Before attempting to troubleshoot the valve or disassemble the components, check for the following conditions:

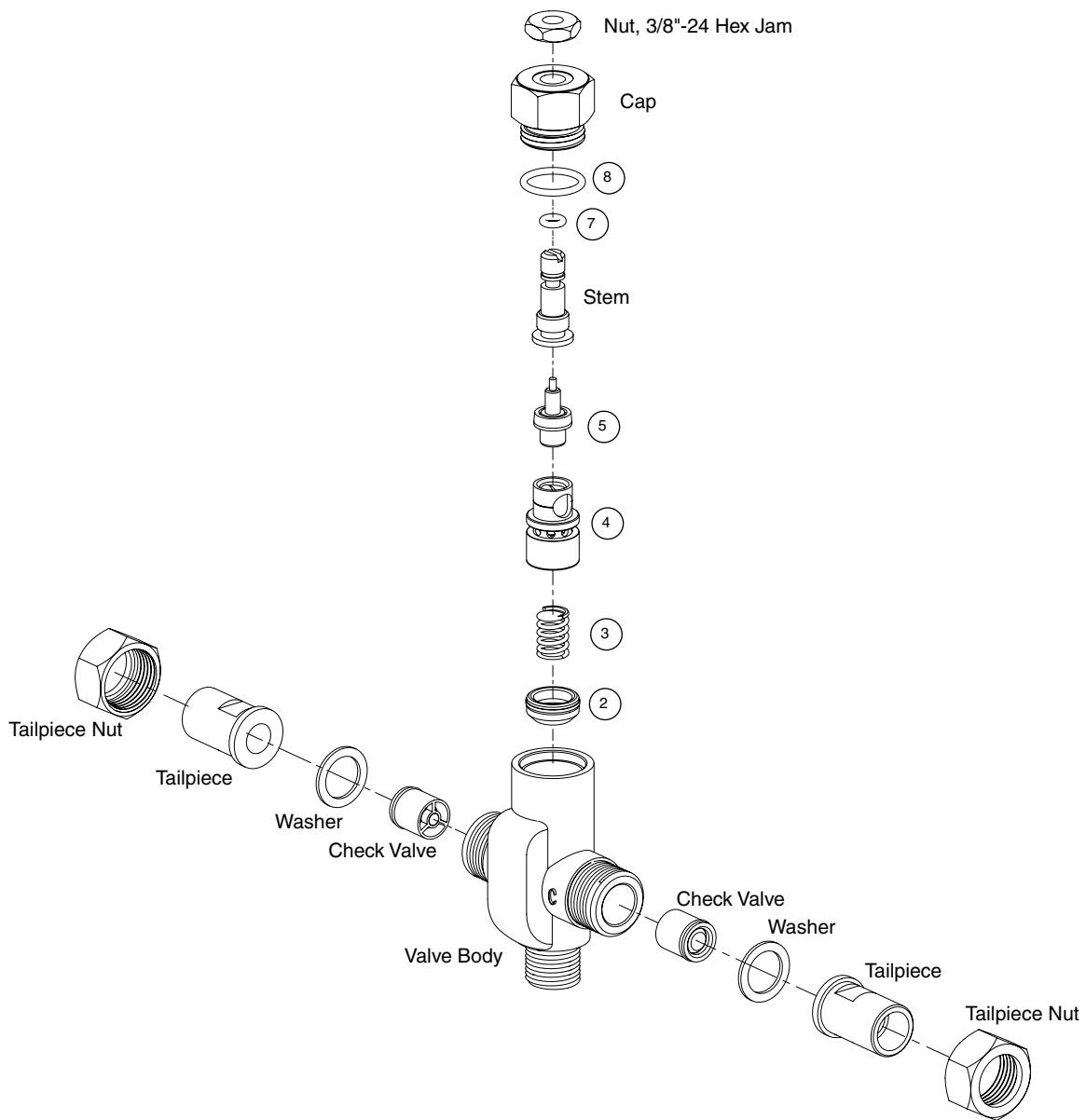
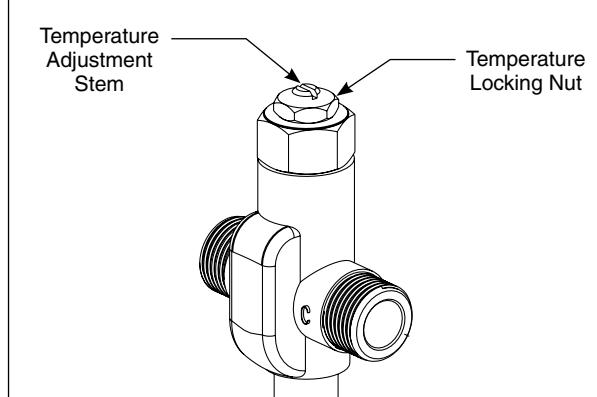
- If stop/check valves are used, make sure that they are fully open
- Make sure that the hot and cold inlet pipes are connected properly, and that there are no cross-connections or leaking stop/check valves
- Check the hot water heater output to make sure that it is at least 20° F above the set temperature.
- Be sure to close the appropriate shut-off valves prior to disassembly and reopen the valves after inspection and repair is complete.

Problem	Cause	Solution
Limited water flow	Dirt and debris have built up in the valve.	<p>Check the valve's piston for free and smooth movement, follow the procedures outlined below:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Remove the valve's cap and thermostat. 2. Push down on the piston with your finger (the piston should move freely). If the movement is not as it should be, the piston needs to be cleaned. Follow the method outlined below for cleaning the piston and valve body: <ul style="list-style-type: none"> • Remove the thermostat. • Lift the piston out with a needle-nose pliers and remove the spring. • Any cleaner suitable for brass and stainless steel may be used (if cleaning with suitable cleaner is not sufficient to remove debris, a 400- grit sandpaper may be used to polish and hone the piston and valve body). • Snap spring into piston (will detent) and reassemble into the valve body. • Retest the piston. 3. If, after a thorough cleaning, the piston does not move freely, the piston must be replaced. Contact your Bradley representative and ask for Repair Kit S65-418
External leaks in the system	O-rings have been damaged.	Replace O-rings where necessary. Contact your Bradley representative and ask for Repair Kit S65-418
Improper water temperature or temperature fluctuation	Thermostat is slowly failing or not working at all.	<p>Check the thermostat for proper operation.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. At room temperature (80° F or less) remove cap and thermostat. 2. Place thermostat into container with 115° F water. The pushrod should pop out of the thermostat approximately 1/10". 3. If thermostat pushrod does not pop out, the thermostat must be replaced. Contact your Bradley representative and ask for Repair Kit S65-418.
	Valve temperature is not properly set.	Adjust the temperature per Step 6 of Installation.

Parts List

Repair Kit S65-418

Item	Qty.	Description
2	1	Seal Cup
3	1	Spring
4	1	Piston
5	1	Thermostat
7	1	O-Ring
8	1	O-Ring



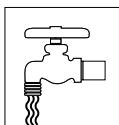
IMPORTANT!



Lire ce manuel d'installation dans son intégralité pour garantir une installation appropriée. Une fois celle-ci terminée, classer ce manuel auprès du service à la clientèle ou d'entretien. L'installateur est responsable de la conformité de l'installation aux codes et règlements en vigueur et du réglage final de température.



Assurez-vous que toutes les pièces sont incluses dans l'emballage et qu'il n'en manque aucune avant de jeter l'emballage. Ne commencez pas l'assemblage avant de recevoir les pièces manquantes.



Rincez la conduite d'alimentation avant et après l'installation. Pour être conforme à la norme ASSE 1017, ce robinet doit être installé avec les clapets de non-retour sur les arrivées d'eau chaude et d'eau froide.



Rincez la conduite d'alimentation avant et après l'installation. Pour être conforme à la norme ASSE 1017, ce robinet doit être installé avec les clapets de non-retour sur les arrivées d'eau chaude et d'eau froide.

Fournitures requises

- Robinet d'arrêt sur la sortie en cas d'alimentation d'eau tempérée vers un endroit loigéné
- Robinets d'arrêt sur les arrivées/alimentations

Outils requis

- Clé anglaise (pour enlever le capuchon) et pour desserrer le contre-écrou
- Pince à becs fins (pour retirer piston)
- Tournevis à lame (pour réglage de température)

Installation

1. Monter les clapets de non-retour dans l'ensemble de robinet.

REMARQUE : Observer le sens de la flèche sur le clapet de non-retour lors du montage.

2. Faire glisser les écrous de pièces de raccordement sur les conduites d'alimentation d'eau chaude et d'eau froide et la conduite d'alimentation de sortie du robinet.
3. Fileter ou souder les pièces de raccordement aux conduites d'alimentation d'eau chaude et d'eau froide et à la sortie du robinet.

REMARQUE : Ne pas souder les pièces de raccordement lorsqu'elles sont attachées à l'ensemble de robinet et ce, pour ne pas endommager le robinet.

4. Insérer la rondelle en fibre entre la pièce de raccordement et l'ensemble de robinet pour les conduites d'alimentation d'eau chaude et d'eau froide. Serrer les écrous des pièces de raccordement sur le corps du robinet.
5. Pressuriser le robinet mélangeur thermostatique et vérifier qu'il n'y a pas de fuites au niveau des tuyaux.

REMARQUE : Ce robinet N'EST PAS prérglé en usine. Lors de l'installation, la température de ce robinet doit être vérifiée et ajustée pour assurer une température d'eau sans danger. Une température d'eau supérieure à 43 °C (110 °F) risque de provoquer un échaudage.

6. Vérifier la température lorsque approximativement 3,8 litres par minute (1,0 GPM) de débit d'eau est atteint et ajuster le cas échéant (la plage du robinet se trouve entre 35 °C et 46 °C (95 °F et 115 °F). Pour ajuster la température, suivre la procédure ci-dessous :
 - Desserrer le contre-écrou de température avec une clé.
 - À l'aide d'un tournevis à lame, faire tourner la tige de réglage dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour augmenter la température ou dans le sens des aiguilles d'une montre pour diminuer la température.
 - Une fois la température désirée obtenue, serrer l'écrou pour empêcher le changement de température.
7. Fermer l'arrivée d'eau chaude en fermant soit le clapet de non-retour d'eau chaude soit le robinet d'arrivée. Pendant que l'alimentation d'eau chaude est coupée, vérifier que le débit d'eau froide est réduit. Si l'eau froide est réduite correctement, rouvrir l'alimentation d'eau chaude.
8. Fermer l'arrivée d'eau froide en fermant soit le clapet de non-retour d'eau froide soit le robinet d'arrivée. Pendant que l'alimentation d'eau froide est coupée, vérifier que le débit d'eau chaude est coupé.

Entretien et dépannage

REMARQUE : Avant d'essayer de dépanner le robinet ou de démonter les composantes, vérifier les conditions suivantes :

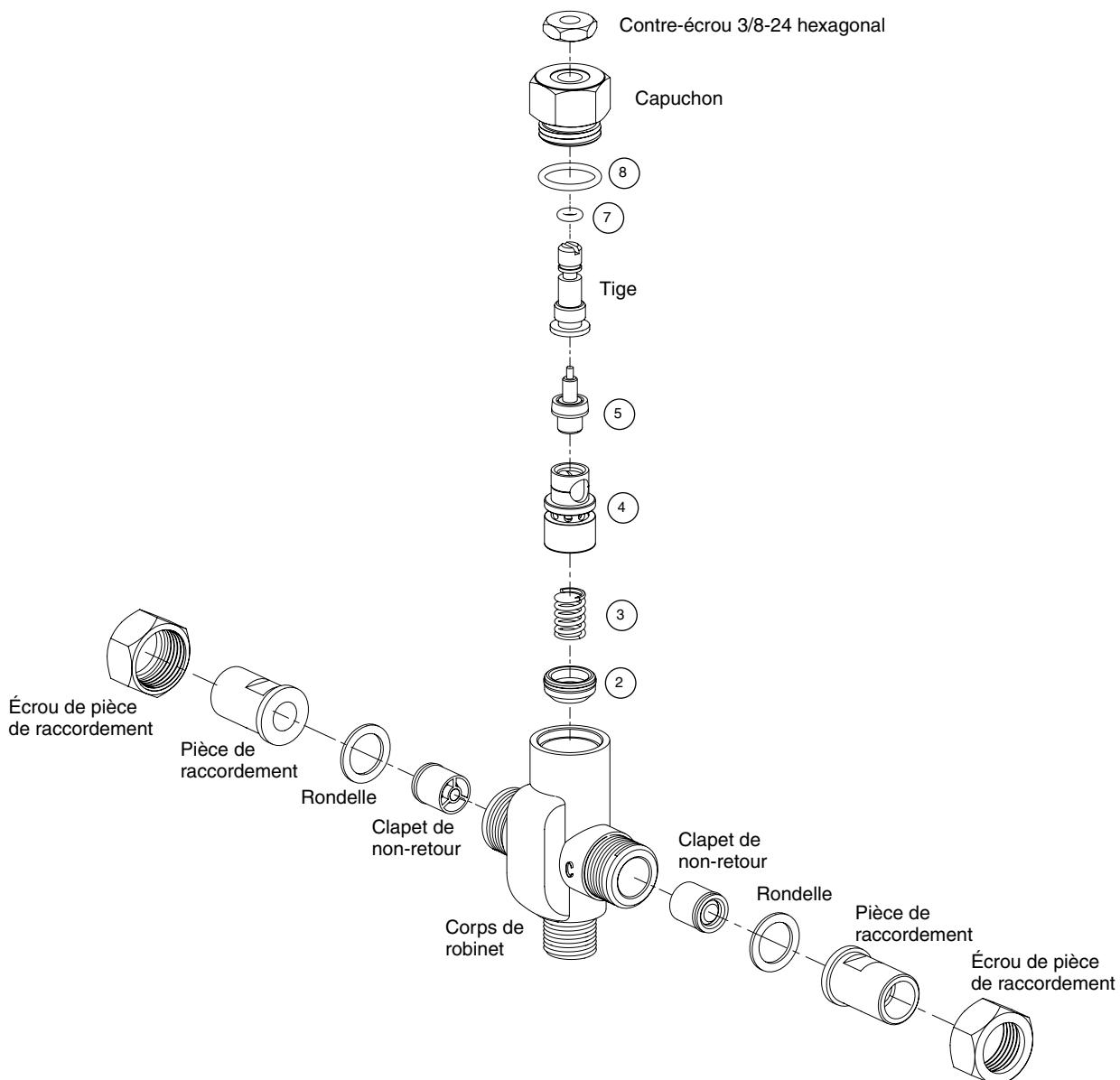
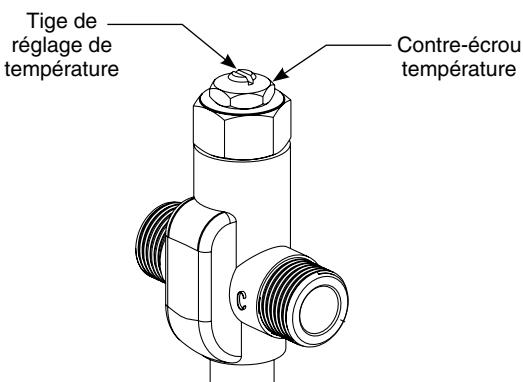
- Si la robinetterie arrêt/non-retour est utilisée, s'assurer qu'elle soit complètement ouverte.
- S'assurer que les canalisations d'arrivée chaude et froide sont correctement raccordées et qu'il n'existe ni de raccordements croisés ni de fuite de robinetterie arrêt/non-retour.
- Vérifier la sortie du chauffage d'eau chaude pour s'assurer qu'elle se trouve au moins à -6,7 °C (20 °F) au-dessus de la température réglée.
- S'assurer de fermer les robinets d'arrêt adéquats avant de démonter le robinet et de les rouvrir après inspection et une fois la réparation terminée.

Problème	Cause	Solution
Débit d'eau limité	Saleté et débris se sont accumulés dans le robinet.	<p>Pour vérifier le mouvement libre et uniforme du piston du robinet, suivre les procédures soulignées ci-dessous :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Retirer le capuchon du robinet et le thermostat. 2. Appuyer sur le piston du doigt (le piston devrait se déplacer librement). Si le mouvement n'est pas comme il devrait, le piston doit être nettoyé. Suivre la méthode soulignée ci-dessous pour nettoyer le piston et le corps de robinet : <ul style="list-style-type: none"> • Retirer le thermostat. • Soulever le piston avec une pince à becs fins et retirer le ressort. • Tout nettoyant adéquat pour laiton et acier inoxydable peut être utilisé (si le nettoyage avec un nettoyant adéquat ne suffit pas à retirer les débris, du papier de verre de 400 grains peut être utilisé pour polir et affiler le piston et le corps de robinet). • Encucher le ressort dans le piston (qui se détendra) et remonter dans le corps du robinet. • Tester à nouveau le piston. 3. Si, après un nettoyage approfondi, le piston ne se déplace pas librement, il faut le remplacer. Contacter le représentant Bradley et lui demander un Kit de réparation S65-418.
Fuites externes dans le système	Les joints toriques ont été endommagés.	Remplacer les joints toriques le cas échéant. Contacter le représentant Bradley et lui demander un Kit de réparation S65-418.
Température d'eau inadéquate ou fluctuation de température	Le thermostat est en train de devenir défectueux ou ne fonctionne pas du tout.	<p>Vérifier le bon fonctionnement du thermostat.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. À température ambiante (26,7 °C [80 °F] ou moins), retirer le capuchon et le thermostat. 2. Placer le thermostat dans le conteneur avec l'eau à 46 °C (115 °F). Le pousoir doit sortir du thermostat approximativement de 3 mm (1/10"). 3. Si le pousoir du thermostat ne sort pas, il faut remplacer le thermostat. Contacter le représentant Bradley et lui demander un Kit de réparation S65-418.
	La température du robinet n'est pas réglée correctement.	Ajuster la température selon l'étape 6 des Installation.

Liste des pièces

Kit de réparation S65-418

Pièce	Qté	Description
2	1	Joint
3	1	Ressort
4	1	Piston
5	1	Thermostat
7	1	Joint torique
8	1	Joint torique



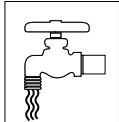
IMPORTANTE



Lea en su totalidad este manual de instalación para garantizar una instalación adecuada. Una vez que termine la instalación, entregue este manual al propietario o al Departamento de Mantenimiento. Es responsabilidad de quien instale el equipo cumplir con los códigos y ordenanzas locales y el ajuste final de la temperatura.



Separar todas las piezas del material de embalaje y asegurarse que todas las piezas estén incluidas antes de desechar cualquier material de embalaje. Si faltase alguna pieza, no intentar instalar la unidad combinada Bradley hasta obtener las piezas faltantes.



Aclarar el conducto del suministro de agua antes y después de la instalación. Para cumplir con 1017 de la ASSE, esta válvula se debe instalar con válvulas de retención en las entradas de agua caliente y fría.



Las garantías del producto se pueden encontrar en "Información del producto" o en nuestro sitio Web, www.bradleycorp.com.

Materiales requeridos

- Corte en la salida si se suministra agua templada hacia una ubicación remota
- Shut-off on the inlets/supplies

Herramientas necesarias

- Llave de tuercas ajustable para la remoción de tapas y para soltar la contratuerca
- Pinzas de punta de aguja (para sacar el pistón)
- Destornillador de paleta (para ajustar la temperatura)

Instalación

1. Instale las válvulas de retención en el conjunto de válvula.

NOTA: Respete la dirección de la flecha en la válvula de retención durante el armado.

2. Deslice las tuercas del tubo de aspiración en los suministros de agua caliente y fría y en el suministro de salida de la válvula.

3. Rosque o suelde los tubos de aspiración a los suministros de agua caliente y fría y a la salida de la válvula.

NOTA: No suelde los tubos de aspiración cuando estén conectados al conjunto de válvula o la válvula se puede dañar.

4. Inserte la arandela de fibra entre el tubo de aspiración y el conjunto de válvula de los suministros de agua caliente y fría. Apriete las tuercas del tubo de aspiración al cuerpo de la válvula.

5. Presurice la válvula mezcladora termostática y compruebe que no haya filtraciones en las tuberías.

NOTA: Esta válvula NO viene ajustada previamente de fábrica. En la instalación, debe verificarse y ajustarse la temperatura de esta válvula para garantizar el suministro de una temperatura segura del agua. El agua que tenga una temperatura mayor que 43° C (110° F) puede provocar escaldado..

6. Verifique la temperatura cuando se alcance un flujo de agua de aproximadamente 3,8 litros/minuto (1,0 GPM) y ajuste, si fuera necesario (el rango de la válvula es de 35° C a 46° C (95° F a 115° F). Para ajustar la temperatura, siga el siguiente procedimiento:

- Suelte la contratuerca de temperatura con la llave de tuercas.
- Con un destornillador de paleta, gire el vástago de ajuste en el sentido contrario al de las agujas del reloj para aumentar la temperatura o en el sentido de las agujas del reloj para disminuirla.
- Una vez que alcance la temperatura deseada, apriete la contratuerca para evitar que ésta cambie.

7. Corte la entrada de agua caliente cerrando la válvula de retención o la válvula de entrada de agua caliente. Mientras el suministro de agua caliente esté cerrado, compruebe que se haya reducido el flujo de agua fría. Si se reduce el agua fría en forma apropiada, vuelva a abrir el suministro de agua caliente.

8. Corte la entrada de agua fría cerrando la válvula de retención o la válvula de entrada de agua fría. Mientras el suministro de agua fría esté cerrado, compruebe que se haya cortado el flujo de agua caliente.

Mantenimiento y localización de fallas

NOTA: Antes de intentar localizar la falla de la válvula o desarmar los componentes, verifique las siguientes condiciones:

- Si se usan las válvulas de cierre/retención, asegúrese de que estén totalmente abiertas.
- Asegúrese de que las tuberías de entrada de agua caliente y fría estén conectadas en forma apropiada y de que no haya conexiones cruzadas o fuga en las válvulas de cierre/retención.
- Inspeccione la salida del calentador de agua caliente para asegurarse de que esté al menos a -6,7º C (20° F) sobre la temperatura establecida.
- Asegúrese de cerrar las válvulas de corte apropiadas antes de desarmar la válvula y de volver a abrir las válvulas después que haya terminado la inspección y reparación.

Problema	Causa	Solución
Flujo de agua limitado	Se ha acumulado suciedad y desechos en la válvula.	Compruebe que el movimiento del pistón de la válvula sea libre y regular; siga los procedimientos descritos a continuación: <ol style="list-style-type: none"> 1. Saque la tapa de la válvula y el termostato. 2. Presione con el dedo el pistón (el pistón debe moverse libremente). Si el movimiento no es como debiera, es necesario limpiar el pistón. Siga el método descrito a continuación para limpiar el pistón y el cuerpo de la válvula: <ul style="list-style-type: none"> • Saque el termostato. • Levante el pistón hacia fuera con pinzas de punta de aguja y saque el resorte. • Se puede usar cualquier limpiador apropiado para bronce y acero inoxidable (si la limpieza con el producto de limpieza apropiado no es suficiente para eliminar los desechos, se puede usar papel de lija grano 400 para pulir y rectificar el pistón y el cuerpo de la válvula). • Ajuste el resorte en el pistón (se asegurará) y vuelva a armar en el cuerpo de la válvula. • Vuelva a probar el pistón. 3. Si, después de una limpieza minuciosa, el pistón no se mueve libremente, se debe cambiar el pistón. Comuníquese con el representante de Bradley y consulte por el equipo de reparación S65-418.
Fugas externas en el sistema	Se han dañado las juntas tóricas.	Cambie las juntas tóricas donde sea necesario. Comuníquese con el representante de Bradley y consulte por el equipo de reparación S65-418.
Temperatura del agua inapropiada o fluctuación de temperatura	El termostato está fallando lentamente o simplemente no está funcionando.	Compruebe que el termostato funcione en forma adecuada. <ol style="list-style-type: none"> 1. A temperatura ambiente (26,7º C [80° F] o menos) saque la tapa y el termostato. 2. Ponga el termostato en un recipiente con agua a 46º C (115° F). La varilla de empuje debeemerger fuera del termostato aproximadamente 3 mm (1/10"). 3. Si la varilla de empuje del termostato no emerge hacia fuera, se debe cambiar el termostato. Comuníquese con el representante de Bradley y consulte por el equipo de reparación S65-418.
	No se estableció en forma apropiada la temperatura de la válvula.	Ajuste la temperatura según lo indicado en el paso 6 de Instrucciones de instalación.

Lista de piezas

Equipo de reparación S65-418

Artículo	Cant.	Descripción
2	1	Sello
3	1	Resorte
4	1	Pistón
5	1	Termostato
7	1	Junta tórica
8	1	Junta tórica

